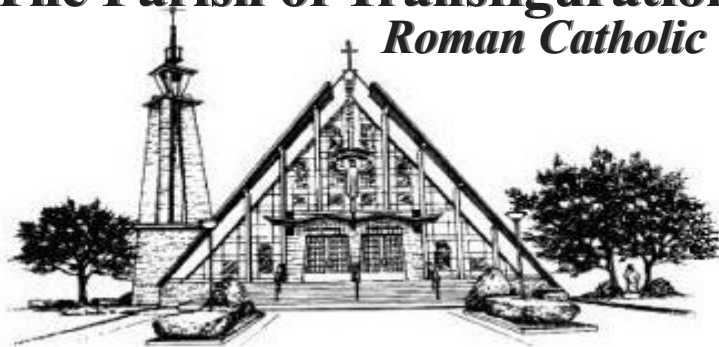


The Parish of Transfiguration ~ Saint Stanislaus Kostka

Roman Catholic Church



64-25 Perry Avenue

Maspeth, NY 11378

57-15 61st Street

Rev. Msgr. Joseph P. Calise, Pastor

Rectory/Mailing Address: 57-15 61st Street, Maspeth, NY 11378

718-326-2185

Fax: 718-416-2108

Email: Transtans@gmail.com

Website: Transtans.org

Mission Statement: Grateful for God's Blessings, the Mission of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Parish is to pass on the message of God's love for each and all within its diverse community.

PASTORAL STAFF

Rev. Joseph Wilson, Parochial Vicar

Deacon Andrzej Lewandowski

Deacon Ed O'Connell

Mrs. Catherine Mangone, St. Stanislaus Academy Principal

Maria Flaim, Music Ministry

Andrew Clavin, Music Ministry

PARISH STAFF

Karin Gully, Secretary

Charles Riggio, Secretary

Peter Mulligan, Director Buildings & Grounds at Transfiguration

MASS SCHEDULE

Sunday Vigil (Saturday)

4:00 pm at Transfiguration Church

Sunday

8:00am at St. Stanislaus Kostka Church

9:30am at Transfiguration Church

11:00am at St. Stanislaus Kostka Church

12:30pm at Transfiguration Church (Latin)

12:30pm at St. Stanislaus Kostka (Spanish)

2:00pm at Transfiguration (Lithuanian & English)

(Second Sunday of the month except July and August)

Weekdays (Monday - Saturday)

8:30 am at St. Stanislaus Kostka Church

7:00pm Spanish Tuesdays at St. Stanislaus Kostka

Weekdays (Monday - Friday)

12 Noon at Transfiguration Church

Holy Days of Obligation

To be announced... See Mass schedule in bulletin and via the Tabella App.

All Masses are Live Streamed via our Website, Facebook Page or YouTube Channel

Both Churches and Transfiguration Parish Hall are wheelchair accessible.



RECTORY OFFICE HOURS

Monday - Friday:

9:00am - 12 Noon

1:00pm - 5:00pm

6:00pm - 8:00pm

**No office hours Saturday/Sunday
(by appointment only)**

Donate
online



Scan this QR Code with your
smartphone for easy, secure
online giving. Thank you!

St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens

Serving the Community of Maspeth

61-17 Grand Ave, Maspeth, NY 11378

Ststanscaqn.org • 718-326-1585 • info@ststanscaqn.org

Religious Education

in partnership with Our Lady of Miraculous Medal, Ridgewood

For registration call 718-456-3275 Grades 1 thru 8

or email: TranStans@gmail.com

Reconciliation/Confessions:

Saturday: 3:15pm - 3:45pm @Transfiguration Church
or call rectory for appointment

Baptism

To arrange for Baptism, please call the Rectory and ask to
speak with one of the Priests.

Matrimony

Marriage arrangements must be made at least six months
prior to the wedding date.

Please log on to www.pre-cana.org for complete
information about marriage preparation in the Diocese.

Devotions

Miraculous Medal Novena

Monday: 6:00 pm at Transfiguration (English)

Saturday: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus Church

Holy Hour with Exposition & Benediction

First Friday of every month, 11:00am @Transfiguration

Rosary

Mon - Sat.: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus

Mon - Fri: 11:30am before Noon Mass, at Transfiguration

Mass Intentions at St. Stanislaus Kostka

Sunday February 25

8:00 †Margarita Morales
Req. by Jill Pivarnick
11:00 Intentions of Ken & Barbara
Rudzewick

12:30
Spanish

Monday February 26

8:30 †Edith Andriach
Req. by Jeanne Kruithoff

Tuesday February 27

8:30 Healing for Katherine Mulligan
Req. John & Maureen Rafferty

7:00pm †People of the Parish
Spanish

Wednesday February 28

8:30 †Albert Antenor
Req. by Rusty

Thursday February 29

8:30 †Dennis O'Shea
Req. by Rusty

Friday March 1

8:30 †Purgatorial Society

Saturday March 2

8:30 Healing for Kevin Curran
Req. by Mary Rewkowski

Sunday March 3

8:00 †Patrick Raftery
Req. by Mary Raftery

11:00 †Frank & Josephine Esoff
Req. by Esoff Family

12:30 †
Spanish

FEBRUARY 25, 2024

Readings for the week of
February 25, 2024
The Second Sunday of Lent

Monday Dn 9:4b-10 Ps 79:8, 9,
11 and 13 Lk 6:36-38

Tuesday Is 1:10, 16-20 Ps 50:8-
9, 16bc-17, 21 and 23 Mt 23:1-12

Wednesday Jer 18:18-20 Ps 31:5
-6, 14, 15-16 Mt 20:17-28

Thursday Jer 17:5-10 Ps 1:1-2,
3, 4 and 6 Lk 16:19-31

Friday Gn 37:3-4, 12-13a, 17b-
28a Ps 105:16-17, 18-19, 20-21
Mt 21:33-43, 45-46

Saturday Mi 7:14-15, 18-20 Ps
103:1-2, 3-4, 9-10, 11-12 Lk 15:1
-3, 11-32

Sunday Ex 20:1-17 or Ex 20:1-3,
7-8, 12-17 Ps 19:8, 9, 10, 11 1
Cor 1:22-25 Jn 2:13-25

THANK YOU FOR THE WAYS
YOU SUPPORT OUR PARISH:
GRACIAS POR LAS MANERAS
USTEDES APOYAN
NUESTRA PARROQUIA:



February 17/18 \$2,156



The Wine and Hosts
are donated this week
In Memory of
Josephine & Peter
Costa

are, in effect, ringing your doorbell.

Your almsgiving in the St. Vincent
de Paul poor box will help the poor to
celebrate the grace of God's love this
Easter.

La Cuaresma es un llamado no
sólo a "renunciar a algo" sino, más
importante aún, a "dar algo por los
pobres". Dondequiera que viva en la
parroquia, hay familias pobres a
poca distancia de su casa. Cuando lo
necesitan, tocan el timbre de la rec-
toría. De hecho, están tocando
el timbre de su puerta.

Tu limosna en la caja de pobres
de San Vicente de Paúl ayudará a
los pobres a celebrar la gracia del
amor de Dios en esta Pascua.

Mass Intentions at Transfiguration

February 24

†Joseph Anthony De Bonis
Req. Brenda De Bonis-
Lukes & Family

February 25

†Carrie De Martino
Req. by Zitkus &
De Luca Family

†Peter Ciralo
Req. by Krystyna Stella

†Next Mass March 10

February 26

†Mary Ellen Pender
Req. by John & Theresa
Poganik

February 27

Healing for Rick &
Melissa Sapio
Req. by Wagner/Gully Family

February 28

†Sally Travers
Req. by Travers Family

February 29

†Leonardo Cuevas
Req. by Anselma

March 1

for Peace

March 2

†Raymond L. Hahn
Req. by Kay Hahn

March 3

†Teresa Gully
Req. by Tretter Family

†Mladen Vrankovic
Req. by Alice Vrankovic

Saturday
4:00pm

Sunday
9:30

12:30
Latin

2:00pm
Lithuanian/English

Monday
12:00

Tuesday
12:00

Wednesday
12:00

Thursday
12:00

Friday
12:00

Saturday
4:00pm

Sunday
9:30

12:30
Latin

STATIONS
OF THE
CROSS
ESTACIONES
DE LA CRUZ
STACJE Z
PRZECODZIĆ
ST. STANISLAUS
KOSTKA CHURCH
7PM

FRIDAY
FEBRUARY 16, 23
MARCH 1, 8, 15, 22

ENGLISH, ESPAÑOL, JĘZYK ANGIELSKI



Join us
Friday, March 1
at 8:30am Mass
to pray for those
enrolled in our
in our
Parish Purgatorial Society.

Newly enrolled:
Anna Colombo
Patricia Brennan
John Pilagonia
Viola Laquidara
Salvatore LaRussa
Brian Payne



Lent is a call not just to
"give up something" but
more important to "give
something for the poor."
Wherever you live in the
parish, there are poor families within
walking distance of your home. When
in need, they ring the rectory bell. They

THE SECOND SUNDAY OF LENT



Hopefully everyone took home one of the reminder cards we had printed so that everyone could keep a copy of our Lenten schedule handy. Even though the Lenten services have begun, I want to remind everyone that you are welcome to participate however your schedule allows. You don't have to be at the Wednesday reflections or Friday Stations of the Cross every week (although that would be the ideal). If your schedule only allows you to come for some of the offerings, please know that you are welcome!

Con suerte, todos se llevaron a casa una de las tarjetas recordatorias que habíamos impreso para que todos pudieran tener a mano una copia de nuestro calendario de Cuaresma. Aunque los servicios de Cuaresma han comenzado, quiero recordarles a todos que pueden participar como su horario lo permita. No es necesario que estés en las reflexiones de los miércoles o en el Vía Crucis de los viernes todas las semanas (aunque eso sería lo ideal). Si su horario solo le permite venir para algunas de las ofertas, ¡sepa que es bienvenido!



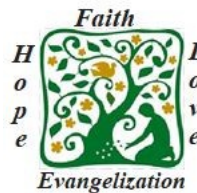
Please pray for our Parishioners, Family Members & Friends who are ill, those on our Tree of Life and for the intentions on our Parish website Prayer Request Page.

Baby Sebastian, Baby Galasso, Rose Bencivenga, Annette Berfamo, Linda Bialous, Tim Brennan, Anna Carter, Paul & Rose Cerini, Anna Carter, Arlene, Maria Croce, Steven Cunneely, Barbara Cunneely, Lucille Bergamot Delio, Philip DeLuca, Jackie DeSena, Sharon, Dave Edwards, Lucille Fusco, Susan Garofolo, William Green, Debbie Groll, Crystal Hamilton, Una Hickey, Edward Hillig, Katherine Hyland, Kevin & Charlie Kane, Richard Kane, Nina & Garry Lammert, Russ, May Lavery, P. J. Maguire, Amy Martinez, Chloe Martinez, Janet Falco Massa, Daniela Moran, Peggy Nagele, Patricia Nappi, Kieman O'Brien, Evelyn O'Leary, Gina Piazza, Patricia Russo, Panta Stanciu, Melissa & Rick Sapio, Brian Smith, Casey Smith, Adrianna Tamatis, Rosie Ting, Ann Vallely, Mary Ann Vidiksis, Maria Wagner, Robert Wiseman, Stanislaw Wolk



Join our monthly Knitting & Crocheting Ministry at St. Stanislaus Rectory Meeting Room from 1pm –3pm. All levels of expertise are welcome (if you do not know how to knit or crochet, we will teach you!) Supplies are provided or bring your own!

Next Meeting: Thursday, February 29



MATTHEW'S MISSION

**Next Meeting:
Thursday, February 29
Rectory Meeting Room
Please join us; we will be
delighted to meet you!**

SOUP/SOPA

AND/Y bilingual/bilingüe

Scripture/Sagrada Escritura

Wednesday,
March 27, 2024
6:00pm
Transfiguration
Parish Hall

**\$5 PER TICKET
AVAILABLE AFTER MASS
& AT THE RECTORY
\$5 POR BOLETO
DISPONIBLE DESPUÉS DE
MISA Y EN LA RECTORÍA**



Anointing of the Sick Mass

Sponsored by the "OLH Committee for Senior Events"



**Saturday,
March 23, 2024
1:00 p.m.**

Our Lady of Hope Church
61-27 71st Street
Middle Village, NY
www.ourladyofhopeparish.org
718-429-5438
Light refreshments will be served
in the
school cafeteria after Mass.

Secret Prayer Partner

Wednesday, February 14– Sunday, March 31
(Ash Wednesday) - (Easter)

Place your name and address on an index card,
(provided by Matthew's Mission) & place in the
Prayer Partner basket in church. Select a
card from the basket and continue to pray for that
person throughout Lent to Easter, March 31.
Send that person an Easter card to reveal your
Secret Prayer Partner identity!

*"There can never be
too many prayers said!"*



Compañero de oración secreto

Miércoles 14 de febrero – domingo 31 de marzo
(Miércoles de Ceniza) - (Semana Santa)

Coloque su nombre y dirección en una ficha,
(proporcionado por Matthew's Mission) y
colóquelo en la canasta del **compañero de
oración** en la iglesia. Seleccione una tarjeta de la
canasta y continúe orando por esa persona
durante toda la Cuaresma hasta Pascua, el 31 de
marzo.

¡Envíale a esa persona una tarjeta de Pascua para
revelar tu identidad de Compañero Secreto de
Oración!

*"Nunca puede haber
¡Se han dicho demasiadas oraciones!"*

ST. STANISLAUS KOSTKA EDUCATIONAL ENDOWMENT FUND

presents the

13th ANNUAL HALL OF FAME DINNER DANCE

Saturday, April 13th • 6:30pm

St. Stanislaus Kostka Catholic Academy
Rudzewick Hall

61-17 Grand Avenue Maspeth NY 11378

Dinner | Beer & Wine | Raffles



\$85

PER PERSON

For tickets contact
Glenn Rudzewick
718.335.1300

INDUCTEES

John Rafferty, Sr // Sal Croce // Fred Gundel // Barbara Caraturo // Teresa Marrero

Glenn Rudzewick // Maureen Scanlon // The Ridgewood Moose Lodge

St. Patrick's Dinner

at the

Frank Kowalinski Post #4

718-326-7365

Sunday, March 17, 2024 @ 2:pm

Cornbeef, Cabbage & Potatoes

Domestic tap Beer & Soda



50/50
Pot of Gold

Donation \$ 35.00

Cash Bar



Annual Catholic
Appeal 2024
DIOCESE OF BROOKLYN

Called to Communion, Participation & Mission



Campaña Católica
Anual 2024
DIOCESIS DE BROOKLYN

Llamados a la Comunión, Participación y Misión

Donate and contribute to fulfill our Parish goal

No Gift is too Small...Every gift helps us
reach our Parish Goal of \$50,783



Scan the Code

Or text

DONATE to 917-336-1255

Or visit:

annualcatholicappeal.org

Haz tu donación y contribuye a cumplir nuestra meta parroquial.

Ningún donativo es demasiado pequeño... Cada
donativo nos ayuda a alcanzar nuestra meta
parroquial de \$50,783.



Escanee el código

o envíe un mensaje de texto
con la palabra

DONAR al 917-336-1255

O visite:

annualcatholicappeal.org.

Your donation allows the Church in Brooklyn and Queens to do the things
which no parish can do alone, but together we can make possible.

Su donación permite a la Iglesia de Brooklyn y Queens hacer las obras que
ninguna parroquia puede hacer sola, pero que juntos podemos hacer posible.

Each year our Parish and the Diocese of Brooklyn engage in the **Annual Catholic Appeal** which supports Catholic programs throughout Brooklyn and Queens and affects the lives of countless individuals and families living in our neighborhoods in addition to benefiting our parish. The Annual Catholic Appeal makes possible those programs that no one parish could do alone.

Cada año nuestra parroquia y la Diócesis de Brooklyn se dedican a conducir **La Campaña Católica Anual**, la cual sostiene programas católicos a través de Brooklyn y Queens, teniendo efecto en las vidas de un sin número de personas y familias, además de beneficiar a nuestra parroquia.

Why is your participation important?

As followers of Jesus we understand our responsibility to our parish implies a responsibility to the diocese which unites us together with the entire Catholic community as the one body of Christ.

When one part of the body does not participate, the entire body suffers and makes it harder to function. Likewise, your participation in this Appeal, over and above your regular Sunday offering, will determine the ability of our parish to faithfully support the mission of Christ while also providing the needed support we receive as one parish, which is part of the larger Catholic Church.

Please join us to respond as the Church of Christ called to Communion, Participation & Mission in Brooklyn and Queens through a pledge to the **Annual Catholic Appeal** today at AnnualCatholicAppeal.org or text **DONATE** to 917-336-1255

¿Por qué mi participación es importante?

Como seguidores de Jesús aquí en nuestra parroquia, entendemos que nuestra responsabilidad hacia nuestra parroquia implica una responsabilidad hacia la diócesis que nos une con toda la comunidad católica como el único cuerpo de Cristo.

Cuando una parte del cuerpo no participa, todo el cuerpo sufre y dificulta su funcionamiento. Asimismo, su participación en esta Campaña, además de su ofrenda dominical regular, determinarán la capacidad de nuestra parroquia para apoyar fielmente a la misión de Cristo, y al mismo tiempo ofrecer el apoyo necesario que recibimos como una parroquia, siendo parte de la Iglesia católica.

Únase hoy a nosotros para responder juntos como la Iglesia de Cristo, Llamados a la Comunión, Participación y Misión en Brooklyn y Queens a través de un compromiso a la Campaña Católica Anual en AnnualCatholicAppeal.org o envíe un mensaje de texto con la palabra **DONAR** al 917-336-1255